

## In the beginning... - Genesis 1:1 in Various Languages

### Germanic (Indo-European)

English	In the beginning, God created the heavens and the earth.
German	Im Anfang schuf Gott die Himmel und die Erde.
Danish	I begyndelsen skabte Gud himlen og jorden.
Swedish	I begynnelsen skapade Gud himmel och jord.
Icelandic	Í upphafi skapaði Guð himin og jörð.

### Romance (Indo-European)

Latin	In principio, creavit Deus caelum et terram.
Spanish	En el principio, creó Dios los cielos y la tierra.
French	Au commencement, Dieu créa le ciel et la terre.
Italian	Nel principio Dio creò i cieli e la terra.
Portuguese	No princípio, criou Deus os céus e a terra.
Romanian	La început, Dumnezeu a creat cerurile și pământul

### Indo-Iranian (Indo-European)

Hindi	आदि में परमेश्वर ने आकाश और पृथ्वी को बनाया। adi mẽ pārāmešvār-ne akāś aur pṛth <sup>h</sup> vi ko bānaya beginning in God-ERG heaven and earth ACC create.P.M
Marathi	देवाने आकाश व पृथ्वी निर्माण केली. deva-ne akāś vā pṛith <sup>h</sup> vi nirman keli. God-ERG heaven and earth create did.
Persian	در ابتدا، خدا آسمانها و زمین را آفرید dær ebteda, xoda asman-ha vā zæmin ra afærid. in beginning, God heaven-PL and earth ACC created
Urdu	ابتداء میں خدا نے آسمان و زمین کو پیدا فرمایا ibtida mẽ, xoda-ne asman o zain ko pida kiya. beginning in, God-ERG heaven and earth ACC create.P.M

### Semitic (Afroasiatic)

Arabic	فِي الْبُيُوتِ اللَّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ. fi al-badhi, xalaqa allahu al-ssamalwati wa al-ard. In the-beginning, created God the-heavens and the-earth
Hebrew	בְּרֵאשִׁית בָּרָא אֱלֹהִים אֶת הַשָּׁמַיִם וְאֶת הָאָרֶץ bārefit bārā elōhim et ha-ḥfāmāyim wə et hā-'āres. beginning, created God(s) ACC the-heavens and the-earth
Amharic	በመጀመሪያ እግዚአብሔር ሰላማንና ግድርን ፈጠረ። bāmāḡāmāriya əgəziābher sāmayənəna mädərənə fāt'ärä. beginning God heavens earth created